

(4) Garngefärbtes Leinen | 2025 | 112
 Yarn-Dyed Linen | YARN-DYED LINEN
 Lino Tinto in Filo | 125-170 p./m² | 130/145 cm | 100% Leinen 40°C

9



* 5-8% RESTENSPRUNG | RESINGUMENTO RESIDUO | SHRINKAGE



LINO TINTO IN FINO 1 YARN-DRYED LINEN
125-170 gr./m² 130/140 cm 100% Linen 40°C



* 5-8% RESTEINSPRUNG 1 DESINGIDENTE DESID 1 STRUKA

GARNGEFÄRBTES LEINEN 2018 1/2

LINO TINTO IN FINO 1 YARN-DYED LINEN

130 gr./m²

145 cm

100% Leinen 40°C



* S

RE

HRIN

GARNGEFÄRBTES LEINEN 2018 2/2
lino tinto in fino - yarn-dyed linen
130 gr./m² 145 cm 100% linen 40°C



Stoffkonfektionierung

Composition of fabrics

Composizione dei Tessuti

Garngefärbtes Leinen | Yarn-Dyed Linen | Lino Tinto in Filo

Nr.	Typ	Breite Width Larghezza	Gewicht Weight Peso
2025			
2	Astrid	144 cm	130 gr/m ²
3	Lukas	144 cm	130 gr/m ²
4	Finolino Rose	130 cm	170 gr/m ²
5	Finolino Rot/Rosa	130 cm	170 gr/m ²
6	Finolino Petrol	130 cm	170 gr/m ²
7	Finolino Dunkelblau	130 cm	170 gr/m ²
8	Finolino Mocca	130 cm	170 gr/m ²
9	Smilla	145 cm	125 gr/m ²
10	Hildur	145 cm	125 gr/m ²
11	Svea	145 cm	130 gr/m ²

2018: auf Anfrage (ab 300 Meter, ca. 3 Monate)

- DEUTSCH -

Bitte beachte, dass die Farben der Stoffe nicht nur von den Abbildungen, sondern auch bei Nachbestellungen abweichen können. Hinweise zur Verfügbarkeit: Falls der abgebildete Stoff zum Zeitpunkt Deiner Bestellung bei der Weberei nicht verfügbar sein sollte, werden wir nach Rücksprache mit eine Alternative finden.

- ENGLISH -

Please note that fabric colors may vary not only from the images, but also from repeat orders. Notes on availability: If the fabric shown is not available at the weaving mill at the time of your order, we will consult with you to find an alternative.

- ITALIANO -

Si prega di notare che i colori dei tessuti possono variare non solo rispetto alle immagini, ma anche a seconda degli ordini ripetuti. Note sulla disponibilità: se il tessuto mostrato non è disponibile presso la tessitura al momento dell'ordine, ci consulteremo con voi per trovare un'alternativa.

DANIEL Atelier Sartoria su Misura e Corsi
Via Silvio Pellico 25 Capoliveri 57031 (LI) Italy
Web: <https://casualunici.com/>



Verwendung der Stoffe

Use and properties of fabrics

Utilizzo e proprietà dei tessuti

Garngefärbtes Leinen | Yarn-Dyed Linen | Lino Tinto in Filo

- DEUTSCH -

Mit dem „Finolino“ bekommst Du garngefärbten Leinenstoff für aller-schickste Kleiden und Blusen mit hellem Schussfaden, der dem Gewebe eine lebendige Textur und spannende Farbvariation verleiht. Typisch für diesen Leinenstoff ist, dass er im Laufe der Zeit nicht nur wei-cher und anschmiegsamer wird, sondern auch zunehmend seine Knitter-neigung verliert.

Auch für Interior geeignet, für Dein Hotel oder Deine Villa:: Tisch-wäsche, Gardinen, wohlfühl-Bettwäsche oder schöne Dekokissen für Dei-ne Gäste!

- ENGLISH -

With „Finolino,“ you get yarn-dyed linen for the most chic dresses and blouses, featuring a light weft thread that gives the fabric a vibrant texture and exciting color variation. A typical feature of this linen fabric is that it not only becomes softer and more supple over time, but also gradually loses its tendency to crease.

Also suitable for interiors, for your hotel or villa: table linen, curtains, cozy bed linen, or beautiful decorative pillows for your guests!

- ITALIANO -

Con „Finolino“, il lino tinto in filo è perfetto per abiti e camicette eleganti, con una trama leggera che conferisce al tessuto una texture vibrante e un'entusiasmante variazione di colore. Una caratteristica tipica di questo tessuto di lino è che non solo diventa più morbido ed elastico con il tempo, ma perde anche gradualmente la tendenza a sgualcirsi.

Adatto anche per interni, per il tuo hotel o la tua villa: tovaglie, tende, morbida biancheria da letto o splendidi cuscini decorativi per i tuoi ospiti!



Il Configuratore online

- DEUTSCH -

Besuche jetzt den „Konfigurator“ auf unserer Homepage. Gestalte Dir spielerisch schicke Kleidung für Damen und Herren, individuell in Einzelanfertigung nach Deinen Maßen, mit Deinen Knöpfen und Garn-Farben und natürlich mit dem Stoff Deiner Wahl!



- ENGLISH -

Visit the „Configurator“ on our website now. Easily design chic garments for men and women, custom-made to your measurements, with your buttons and thread colors, and, of course, the fabric of your choice!

- ITALIANO -

Visita subito il „Configuratore“ sul nostro sito web. Progetta facilmente abiti eleganti per uomo e donna, realizzati su misura in base alle tue misure, con i colori dei bottoni e dei fili che preferisci e, naturalmente, il tessuto che preferisci!

Il tuo appuntamento

- DEUTSCH -

Hast Du bereits Deinen Termin zum Maßnehmen bei uns in der Schneiderei vereinbart?

Weil die Stoffe auf dieser Musterkarte für viele Arten von Kleidungsstücken geeignet sind und wir noch zahlreiche andere Musterkarten anbieten können - beraten wir Dich gerne. Falls Du Tourist auf dieser wunderschönen Insel bist, dann kommen wir für die Mustervorlage und das Maßnehmen gerne auch auf einen Sprung in Deinem Hotel, Villa oder Deiner Yacht vorbei.

Ein Anruf oder Email genügt, und wir helfen Dir gerne weiter, um deine modischen Träume in die Realität umzusetzen.

- ENGLISH -

Have you already scheduled your fitting appointment with us at the tailor?

The fabrics on this sample card are suitable for many types of garments, and we can offer numerous other sample cards - we are happy to assist you.

If you are a tourist on this beautiful island, we would be delighted to come by your Hotel, villa or yacht for the sample fitting and measurements.

A simple call is enough, and we are here to help you turn your fashion dreams into reality.

- ITALIANO -

Hai già fissato il tuo appuntamento per la misurazione presso la nostra sartoria?

I tessuti su questa cartella campioni sono adatti per molti tipi di indumenti, e possiamo offrirti numerose altre cartelle campioni - siamo felici di assisterti.

Se sei un turista su questa splendida isola, saremo lieti di venire al tuo Hotel, villa o yacht per il campionamento e le misurazioni.

Basta una semplice telefonata, e siamo qui per aiutarti a realizzare i tuoi sogni di moda.

Telefono: +39 0565 164 90 38

Email: misura@casualunici.com

